





Transports Canada

## **AVIS AUX PLAISANCIERS**

## RÈGLEMENTATION EN VIGUEUR

Règlement municipal relatif au nuisances, à la qualité de l'environnement, aux fins de prévenir la contamination des lacs Simon et Barrière, accès au quai public pour la descente des embarcations.

Règlement applicable par la Sûreté du Québec concernant les

Règlement sur les restrictions visant l'utilisation des bâtiments -DORS/2008-120 et ses annexes 6 et 8

## **VITESSE MAXIMALE PERMISE**

Moins de 70 m de la rive

70 m et plus de la rive

MAXIMUM

**MAXIMUM 70** 

Eaux dans lesquelles une activité ou un événement sportif, récréatif ou public est interdit

REGATTA

ZONES À ÉVITER / À RISQUES—WAKEBOARD/SURF

**ZONES SUGGÉRÉES—WAKEBOARD/SURF** 

IL EST POSSIBLE DE CONSULTER LES RÈGLEMENTS **RELATIFS AUX NUISANCES** SUR LE SITE INTERNET DE LA MUNICIPALITÉ :

www.lac-simon.net/reglements

OU EN FAIRE LA DEMANDE AUPRÈS D'UN DES PRÉPOSÉS DU DÉBARCADÈRE.

QUICONQUE CONTREVIENT À L'UNE DES DISPOSITIONS DE CES RÈGLEMENTS COMMET UNE INFRACTION ET EST PASSIBLE D'AMENDES ALLANT DE 550 \$ À 4 400 \$ SELON LA FRÉQUENCE ET LE NOMBRE D'INFRACTIONS COMMISES.

Baie de l'Ours



